MARCHE D'OTTAWA.

Jeudi, 1.

VIANDE—Mouton par livre, 5c. à 6c.; Lard, par 100 livres, $5.75 à $6.25; Bœuf, par 100 livres pesant, $3.00 à $5.00; veau de 6 à 7c. la livre.

VOLAILLES, GIBIER—Volailles, par couple, 50c. à 60c; poulets, par couple, 30c. à 35c.; dindons, la pièce, 75c. à $1; oies, 50 à 55c; canards, par couple, 40c. à 45c.

LAITERIE—Beurre en tinette, par livre, 17c. à 19c.; beurre frais, par livre, 20c. à 22c.; beurre, salé par livre, 19c. à 20c.; fromage, par livre, 13c. à 15c.; œufs, par douzaine, 16c. à 17c

LÉGUMES—Pommes de terre, par poche, 55c. à 60c.; navets, par minot, 20 à 25; carottes, par baril, $1.80; panais, par minot, 40c à 45c.; oignons, par minot, 80c. a $1

GRAINS—Blé de sarrasin, par minot, 35 à 40c.; avoine, par minot, 30c. à 32c.; maïs, par minot 63c. à 65c.; pois, par minot, 63c. à 64c.; fèves, par minot, 75c. à $1; orge, par minot, 45c. à 50c.; blé d'automne, par minot, $1.20; blé du printemps, par minot, $1.35.

FARINE—Extra double, par brl. $7 à $7.25; extra, par brl, $6.75 à $7; No. 1, par brl, $6.50; gruau, par brl, $4.50; farine de blé-d'inde, par brl. $2.75; blé broyé, par brl. $6.50, provende, par brl. 90c; bran, par 100 lbs. 60c.

DIVERS—Miel, par livre, 13 à 15c.; saindoux, par livre, 10c. à 12c; suif, 6c. à 6c; laine filée, 60 à 65c par lb; bas de laine, par paire, 25c à 30c.; foin, par tonne, $6 à $8.50; paille, par tonne $4.50 à $5.00;

Peaux, par 100 lbs. $6.50 à $7; peaux de veau, 10c. à 12c. la livre; peaux de moutons, de $1.50 à $1.00 chacune.

Bois, de $2.50 à $3 la corde.

MARCHES ETRANGERS.

New-York, 31

Coton, ferme 12 9/16
Farine de seigle, tranquille et sans changement.
Blé, de 1.38 à 1.40
Blé d'Inde, tranquille; No. 2, 61½ cts.
Seigle nominal et sans changement, à 90½c
Avoine, tranquille et ferme, 47c.
Suif, tranquille et ferme, 6½ à 00.
Orge, ferme, de 95 à 98c.
Lard, 11.90.
Saindoux, 7.65

Chicago, 31.

Farine tranquille et nominale, reçu 8,592 brls.
Blé, 1.19⅝.
Blé No. 2, rouge, d'hiver 1.21¼ à 1.22; No. 2, du Printemps 1.16⅝.
Blé-d'Inde, 38 comptant.
Avoine, 35¼
Lard nominal à $11.20½.
Saindoux 7.15.

Milwaukee, 31.

Blé, No 1, 1.15¾.

Londres, 31.

Consolidés, 97 15/16 sur compte, 4½s 110¼, 5s 105¼, Erié, 45½, do Préf. 00. Ill. Cent. 104½.

Liverpool, 31.

Coton actif et plus ferme, Uplands, 7⅜, Orléans 7½.

	s.	d.		s.	d.
Fleur	10	3	à	13	6
Blé du Printemps	10	4	à	11	2
Rouge d'Hiver	11	2	à	11	10
Blanc d'Hiver	10	8	à	11	3
Treffle	11	2	à	11	10
Blé d'Inde	5	10½	à	5	10
Orge	5	3	à	0	0
Avoine	6	6	à	00	0
Pois	6	7	à	00	0
Porcs frais	60	0	à	00	0
Saindoux	39	0	à	00	0
Lard	57	0	à	00	0
Suif	35	6	à	00	0
Bœuf	75	0	à	00	00
Fromage	71	0	à	00	0

MARCHE EN GROS.

Montréal, 31

FARINE.—Supérieure extra	0	00	à	6	15
Extra superfine	6	00	à	6	05
De goût	0	00	à	0	00
Extra du printemps	0	00	à	5	90
Superfine	5	50	à	5	60
Farine forte de boulangers	6	25	à	6	60
Fine	5	00	à	5	10
Moyenne	4	35	à	4	50
Recoupes	0	00	à	0	00
Farine en sac du Haut-Canada par 100 livres	2	85	à	2	95
Farine en sac de la Cité (livrée)	3	00	à	3	20
Farine d'avoine	4	50	à	4	60

Farine de blé-d'inde, $2.90 à $3.00.
BLÉ—rouge et blanc d'hiver $1.40 à 1.45.
Blé No. 2, du printemps $1.38 à 1.40.
BLÉ-D'INDE—70c.
AVOINE 30 à 31c. par 32 livres,
ORGE—55 à 65c.
POIS—76 à 78 par 66 lbs.
SEIGLE, 79 à 80c.
Lard, $16 00 à $16.75.
Saindoux, 10 à 10½.
Jambons, 11 à 12½.

BOURSE.

31 mars

VALEURS.	Montant des actions.	Vendeurs.	Acheteurs.
Banque de Montréal	$200	141	140½
Banque Ontario	40	77	76½
Banque de l'Am. B. du Nord	£50	..	..
Banque Consolidée	$50	..	55
Banque du Peuple	50	69½	68
Banque Molson	50	80	79
Banque de Toronto	100	130	126
Banque Jacques-Cartier	25	72	70
Banque des Marchands	100	95½	95
Banque Eastern Townships	50	101	99
Banque de Québec	100	99	..
Banque Nationale	100	..	..
Banque Union du Bas-Canada	100	..	..
Banque Canadienne de Commerce	50	119	118½
Banque Métropolitaine	100	..	146
Banque de la Puissance	50	..	101
Banque de Hamilton	100	..	..
Banque Maritime	100	00	00
Banque d'Echange	100	45	30
Banque Fédérale	..	108	105
Banque Impériale	..	..	..
Cie de Télégraphe de Montréal	40	92	92½
Cie de Télégraphe de la Puissance	40	64	62
Cie de Navigation du Richelieu	50	39	38
Chemin de fer de la Cité	40	85	80
Cie du Gaz	48½	120	120
La Bourse	400	..	..
Crédit Foncier	50	..	..
Canada Engine Company	100	..	..
Quebec Fire Insurance Company	..	..	..
Assurance Royale Canadienne	..	..	..
Montreal Loan & Mort. Company	100	..	..
Cie Manufacturière de Coton	100	..	..
Cornwall Manufacturing Company	25	..	..
Warehousing Company	..	..	..
Valeurs de la Puissance	..	..	..
Bons de la Puissance	..	..	..
Déb. du gouvernement 5 p. ct.	..	..	..
Déb. du gouvernement 6 p. ct.	..	..	..
Bons du Havre de Montréal	..	..	..
Bons de la Corporation de Mont.	..	..	..
Bons de l'aqueduc de Montréal	100	..	..
Valeurs de Montréal 7 p. c.	100	..	..
Valeurs de Montréal 6 p. c.	100	..	..

PIANO A VENDRE

On offre en vente un magnifique Piano droit acheté du shérif à très-bon marché et qui sera vendu aux mêmes conditions.

S'adresser à

A. D. RICHARD,
Marchand,

Coins des rues de l'Eglise et Cumberland.

MAISON D'EDUCATION

POUR LES
JEUNES DEMOISELLES.

Congrégation de Notre-Dame,
RUE GLOUCESTER, OTTAWA.

Le second semestre de cette Institution commence le 1er de Février. Le cours d'etudes est complet et la médaille d'or, diplôme de cette maison, est donnée aux élèves qui le terminent.

N. B.—Une médaille d'argent, présentée par Son Excellence le Gouverneur-Général, sera décernée, à la fin de l'année, à l'élève qui se distinguera par une application soutenue et par une grande fidelité au réglement.

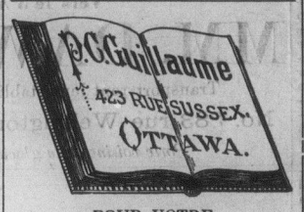
Un cours spécial de couture est suivi avec succès par les élèves. On donne une attention particulière à l'économie domestique.

La Musique, le Dessin, la Peinture, l'Allemand, le Latin, l'Italien sont des extras.

Pour les termes et autres informations, s'adresser à

SR. SAINT-GABRIEL,
Supérieure.

Ottawa, 2 février 1880.



POUR VOTRE

Papier, Articles de Bureau ET D'ECOLE,

AINSI QUE

Livres d'Histoire, de Prières, etc., etc.,

DONNEZ VOS COMMANDES A

L'enseigne du livre ci-dessus

N. B.—Toujours en mains, toute sorte de Jouets d'enfants et autres objets de fantaisie, le tout à *très-bas prix.*

E. G. LAVERDURE,

Plombier, Gazier et Ferblantier

FAISEUR DE

COUVERTURES EN FERBLANC ET FER GALVANISÉ

ET CONSERVCTEUR DE

FOURNAISES A AIR CHAUD,

Rue William, Ottawa.

COUVERTURES en Ferblanc et Galvanisées faites d'après le mode le plus amélioré et à des prix très modérés, qui peut être certifié, et des certificats peuvent être montrés sur demande.

Un assortiment de Poêles à Cuisine, à Fourneaux et de Salons, des plus beaux et récents dessins. Aussi des Pompes à Bière et à Eau de toutes espèces. Ferblanterie, Huile de Charbou, Lampes, Tuyaux, en mains au plus bas prix

Ouvrages et réparations faites promptement et avec dexterité.

Ottawa, 1er janvier 1880.

J. P. MURPHY,

PLOMBIER.

Poseur de tuyaux de vapeur et de gaz,

POSEUR DE SONNETTES, etc

151, RUE RIDEAU.

BAIGNOIRES en CUIVRE POLI, en FER GALVANISE, en ZINC, etc. CABINETS D'AISANCE, EVIERS, etc., placés de la manière la plus convenable. Articles de toute sortes pour plombiers.

Toutes les commandes seront promptement exécutées.

J. P. MURPHY,
151, rue Rideau

2 septembre 1879. 1an.

$7.00 LA DOUZAINE.

140 doz. de Haches,

FABRIQUÉES AVEC

Le meilleur Acier de Firth,

—ET—

EXCELLENTES sous tous LES RAPPORTS

MANN & CIE.

Ottawa, 13 août 1879.

WALKER & McINTYRE, Avocats, Mandataires, Solliciteurs, Notaires, etc., No. 34 Rue Elgin, Ottawa. Vis-à-vis le Russell House.

W. H. WALKER, | A P McINTYRE.

Ottawa, 26 Déc. 1878.

HOTEL

JACQUES-CARTIER

446 et 448 rue Sussex, Ottawa

Antoine Champagne, prop.,

L'omnibus de l'hôtel part du coin des rues Murray et Sussex à temps pour l'arrivée et le départ de tous les trains de chemins de fer, et prendra des voyageurs moyennant **25 cts.** par tête. Il amènera les voyageurs des stations en ville pour le même prix.

Ottawa, 11 février 1880.

RUSSELL HOUSE

RUE SPARKS OTTAWA.

J. A. COUIN,

Propriétaire.

Situé au centre des affaires et tout près des édifices du parlement, cet hôtel est le rendez-vous de tous les hommes d'affaires et continue à tenir son rang parmi les premiers hôtels du pays.

Ottawa, 20 octobre 1879. 1an.

HOTEL RICHELIEU

COIN DES RUES
NOTRE-DAME ET ST. VINCENT
Vis-a-vis le Palais de Justice.
MONTREAL.

LE soussigné remercie ses amis et le public d'Ottawa en général pour leur encouragement libéral. Il a l'honneur de les informer qu'il a ajouté

CENT MAGNIFIQUES CHAMBRES

à son Hôtel, faisant face sur la place Jacques Cartier.

Le public trouvera tout le confort à

DES PRIX MODÉRÉS

et l'Hôtel Richelieu ne le cèdera en rien aux premiers hôtels de la Puissance.

I. B. DUROCHER,
Propriétaire

2 mai 1879. 1s.

Réouverture

DU

RESTAURANT METROPOLITAIN

(Partie Est, pont des Sapeurs.)

P. BRANNEN a l'honneur d'informer ses amis et le public en général qu'il vient d'ouvrir et d'organiser

LE METROPOLITAIN

de la manière la plus grandiose. Le buffet comprend les liqueurs les plus fines et les cigars les plus exquis. REPAS servis à toute heure.

P. BRANNEN,
Propriétaire.

Ottawa, 14 août 1879. 1an.

L'ARGYLL

RUE WELLINGTON

A. BEUZELIN,

PROPRIETAIRE.

CHAMBRES à louer, à des conditions modérées. La seule maison tenue d'après le système europeen. On y prépare des déjeuners de noce, pique-niques, soupers publics et privés, pour toutes les parties du pays.

Ottawa, 2 septembre 1879. 3m.

JOSEPH DROLET.

FABRICANT
D'EAUX DE SODA ET DE SELTZ,
DE BIÈRES DE GINGEMBRE,
DE CIDRE, DE LIMONADE,
ET DE TOUTES LES
DIFFERENTES SORTES DE SIROPS
SYPHONS PATENTÉS.

Met également en bouteille et expédie les CÉLÈBRES EAUX MINERALES DES SOURCES DE CALEDONIA.

FABRIQUE, 434 Rue SUSSEX,

EN FACE LA RUE MURRAY,

OTTAWA.

Ottawa, 9 mai 1879.

Hotel "Lorne."

Pension de première classe à des

PRIX MODÉRÉS.

La bar est fournie de vins, liqueurs et cigares de choix

15, RUE YORK, OTTAWA.

Me. F. X. GROULX.

Hotel Johnson,

50, RUE YORK.

JOHN JOHNSON, proprietaire.

Logements magnifiques et prix peu élevés.

Ottawa, 31 juillet 1879. 1an.

Les Bains Turcs,

126 RUE ALBERT,

Pour Dames (femmes à leur service) de ..... 10 a.m. à 3 p.m
Pour Messieurs, de ..... 7 à 10 a.m
Et de, ... 3 à 11 p.m.

Le DR. LOGAN a son bureau dans la bâtisse même, où il peut être consulté professionnellement de 9 à 11 hrs. a. m. et de 2 à 4 p. m.

Ottawa, 9 juillet 1879. 1an.

MOSGROVE ET PEARSON, Avocats, Notaires, etc., etc. Bureau—Vis-à-vis le Russell House, Ottawa, au dessus du magasin de Gibson, confiseur.

Argent à prêter sur propriétés foncières.

AVIS

Aux hoteliers et marchands

Tous ceux qui désirent obtenir des licences d'hôtels ou de magasin pour l'année comprise entre le 1er mai 1880 et le 1er mai 1881, sont par le présent notifiés que les demandes de telles licences doivent être faites à l'inspecteur le ou avant le PREMIER JOUR D'AVRIL prochain. On peut se procurer des formules au bureau de l'inspecteur, à l'Hôtel de Ville.

Heures de bureau: 10 heures a.m. à 4 hrs p.m. tous les jours ouvrables.

JOHN O'REILLY,
Inspecteur et commissaire des Licences pour la ville d'Ottawa.

Ottawa, 22 mars 1880.

IMPRIMERIE

DU

CANADA

L'administration du *CANADA* possède un matériel d'imprimerie très étendu, qui lui permet d'entreprendre l'impression de toutes espèces d'ouvrages, dans les deux langues, tels que

Blancs de Notaires, Avocats, Greffiers,

Factums,

Têtes de Comptes,

Circulaires,

Programmes,

Affiches,

Lettres Funéraires,

Cartes de Visite

et d'Affaires, etc.,

Le tout exécuté avec soin, élégance et promptitude.

L'administration se chargera également des ouvrages de luxe, tels que

Livres,

Brochures,

Lettres de Faire-Part,

Chèques, etc., etc.,

Imprimés en Or, Bronze, Argent, et diverses autres couleurs,

A des prix très modérés

Elle expédie dans toutes les parties du Canada et des Etats-Unis, franc de port, tous les ouvrages qui lui sont confiés, aussitôt qu'ils sont imprimés.

S'adresser à l'imprimerie du

CANADA,

Angle des rues Sussex et Murray

OTTAWA

On sollicite le patronage des hommes d'affaires et du public en général.

SAM'S HOTEL,

Rue York,

EN FACE DU MARCHE,

L'un des premiers Hotels d'Ottawa

BONNES CHAMBRES,

BONNE TABLE,

BONS VINS

Les personnes visitant Ottawa durant la session feront bien de rendre visite à cet hotel.

Ottawa, 5 février 1880.

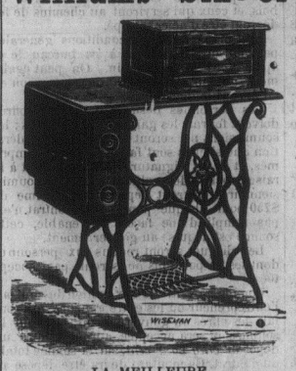
100

Canaris Chanteurs

CHEZ

ESMONDES

Williams' Singer



LA MEILLEURE

MACHINE A COUDRE

DU MONDE.

N'a pas son egale pour le fini, la duree et l'etendue de l'ouvrage fait.

2000

SONT

MAINTENANT EN USAGE

A OTTAWA.

Aucun autre MOULIN ne donne autant de satisfaction.

THOMAS MAY,

Agent général pour Ottawa.

BUREAU PRINCIPAL:

210 Rue Sparks.

Succursale sous la direction de M. Bélanger,

284, RUE DALHOUSIE,

Entre les rues Clarence et Murray.

Ottawa, 25 nov., 1879 6m.

GIBSON, FILS ET WARNOCK,

MANUFACTURIERS DE

Biscuits

pour le commerce de gros.

Le plus grand établissement de la vallée d'Ottawa.

Tous nos biscuits sont cuits à la vapeur au moyen d'un fourneau mobile qui a une capacité de 20 quarts de fleur par jour.

Nos employés sont des premières mains du pays. Nous ne nous occupons que du commerce de gros seulement et garantissons pleine satisfaction.

GIBSON, FILS ET WARNOCK,
Coin des rues Bank et Queen.

E. PETIT,

Bijoutier et Horloger

25 ans d'expérience dans les meilleures maisons des principales capitales du monde.

M. PETIT désire annoncer qu'il a adjoint à son atelier de bijouterie et d'horlogerie un magasin très complet de cigares, tabac, pipes, etc., etc., etc,

No. 18, RUE RIDEAU,

COIN DU PONT DES SAPEURS.

N.B.—M. PETIT profite de cette occasion pour remercier le grand nombre de clients qui ont bien voulu l'honorer de leur patronage et leur souhaiter une heureuse année

Ottawa, 11 juillet 1879. 1an

O'GARA, LAPIERRE & REMON, Avocats, Solliciteurs, Notaires, etc. Bureau, Block de Hay, rue Sparks, Ottawa, Ont., près du Russell House.

MARTIN O'GARA,
HORACE LAPIERRE,
EDWARD P. REMON

Démenagement dans Ontario-Ouest!

TOUT LE FONDS DE NOUVEAUTÉS DU

LIVERPOOL HOUSE,

61, RUE RIDEAU, OTTAWA,

Doit etre vendu dans trente jours

Les propriétaires feront D'IMMENSES REDUCTIONS pour faciliter l'écoulement de leurs marchandises. Les acheteurs feront bien de venir de bonne heure, pour s'assurer de bonnes occasions.

J. B. BRANNEN,

LIVERPOOL HOUSE, 61, RUE RIDEAU

DEMENAGEMENT

AVIS IMPORTANT

NOUS avons l'honneur d'informer les personnes qui nous ont si libéralement encouragés, l'an dernier, que nous allons déménager dans ce grand et commode magasin,

134, rue Sparks,

près de "LA THÉIERE," vers le 1er février. Là, nous serons mieux pour fabriquer nos GANTS et MITAINES, qui sont devenus si populaires dans la ville, comme étant le meilleur article du genre sur le marché. On mettra la plus grande attention à prendre des mesures, afin que les gants s'adaptent parfaitement à la main.

Par une stricte attention, nous espérons conserver toutes nos bienveillantes pratiques, et en voir, chaque jour, augmenter le nombre.

Lewis et Blachford,
Gantiers.

10 septembre 1979.

Par Nomination Spéciale. Par Nomination Spéciale.

Wilson & Orr,

103, RUE SPARKS, OTTAWA

Sculpteurs et Doreurs pour Son Excellence le Gouverneur-Général

Fabricants de Cadres, de Miroirs et de Gravures, Marchands de Chromos, de Couleurs à l'eau, de Gravures, de Cadres de Fantaisie. VIEILLES DORURES RENDUES AUSSI BELLES QUE DES NEUVES. Nos prix sont des plus modérés.

NOUVELLES MARCHANDISES!

Nouvelles marchandises dans tous les departements.

L'Enseigne du Lion d'Or

Est devenue célèbre, parce qu'on y trouve toujours de bons effets. On garantit que tout article donnera pleine satisfaction.

LES PRIX SONT MARQUÉS EN CHIFFRES CONNUS.

LE LION D'OR.

— EST —

L'ENSEIGNE du Grand MAGASIN

D'UN SEUL PRIX.

Mesdames, venez examiner notre assortiment et informez-vous de nos prix.

R. McMORRAN,

508—Rue Sussex. 508

Ottawa, 26 septembre 1879.

ALEX. CLARK,

POURVOYEUR DU PEUPLE,

Epiceries d'Etape et de Fantaisie.

FRUITS Cristallisés et naturels,
CHAMPAGNE et LIQUEURS des meilleures marques,
SARDINES aux TOMATES,
THES, SUCRES, TABAC;
PORC, SAINDOUX, LARD, BEURRE ET ÉPICERIES EN GENERAL.

N'a pas de vieil assortiment en mains. Les meilleures qualités garanties et aux plus BAS PRIX.

MAGASIN BLEU, 69 Rue Rideau.

Ottawa, 17 Mars 1879. 26 D. 1 an

Les MEILLEURES MARCHANDISES aux plus BAS PRIX possibles

SE TROUVENT AU

MAGASIN DE TAPIS ET D'AMEUBLEMENTS, D'OTTAWA.

SHOOLBRED et Cie.

Importateurs de *TOILES CIRÉES* pour planchers.—Rideaux et matériel de Rideaux.—Agents pour les célèbres ameublements de R. HAY et Cie, (anciennement Jacques Hay).—Immense assortiment toujours exposé dans nos magnifiques magasins.

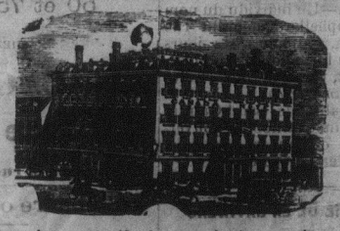
SHOOLBRED et Cie., 148 rue Sparks.

Une visite est respectueusement sollicitée.

Ottawa, 2 août 1879. 1an

HOTEL DU CANADA.

RUE ST. GABRIEL.



MONTREAL.

Cet Hôtel est le rendez-vous des Marchands et des hommes de profession canadien. Bonne table, bonnes chambres, Bureau de Télégraphe, Buvette.

PRIX:

DE $1.50 A $2.50 PAR JOUR.

AIME BELIVEAU,
Propriétaire

N.B.—On invite spécialement nos amis et hommes d'affaires des Etats-Unis descendre à cet Hôtel. Ils trouveront un service de première classe et des prix modérés.

Les voitures de l'hôtel sont aux stations des chemins de fer de la ville, ainsi qu'au débarcadère des bateaux à vapeur.

26 mai 1879 1an